

N. 96 - 420

[C - 22048]

11 JANUARI 1996. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 november 1970 betreffende het invaliditeitspensioenstelsel voor de mijnwerkers

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de besluitwet van 10 januari 1945 betreffende de maatschappelijke zekerheid der mijnwerkers en ermee gelijkgestelden, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 november 1970 betreffende het invaliditeitspensioenstelsel voor de mijnwerkers, inzonderheid op artikel 25;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van het Nationaal Pensioenfonds voor mijnwerkers van 5 oktober 1995;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het feit dat de maatregelen tot beperking van de administratieve kosten van de betalingen van de uitkeringen in het buitenland in het raam van de optimale aanwending van de aan het Nationaal Pensioenfonds voor mijnwerkers ter beschikking gestelde middelen, onverwijld moet worden uitgevoerd teneinde de effecten ervan te maximaliseren;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Een artikel 25bis, luidend als volgt, wordt in het koninklijk besluit van 19 november 1970 betreffende het invaliditeitspensioenstelsel voor de mijnwerkers ingevoegd :

« § 1. De onderdanen van een Lid-Staat van de Europese Gemeenschappen, de staatlozen, de erkende vluchtelingen of de bevoorrechte vreemdelingen aan wie het Nationaal Pensioenfonds voor mijnwerkers een invaliditeitspensioen betaalt dat volledig en overal ter wereld betaalbaar is, kunnen op hun aanvraag de betaling van dit pensioen bekomen op een persoonlijke rekening geopend bij een financiële instelling die gevestigd is op het grondgebied van een Lid-Staat van de Europese Gemeenschappen, andere dan het Koninkrijk België, voor zover deze instelling :

1° aangesloten is bij een nationaal compensatiesysteem of een gelijkwaardig systeem;

2° de betaling van het hierboven bedoelde pensioen laat geschieden via een in België gevestigde financiële instelling die met het Nationaal Pensioenfonds voor mijnwerkers een overeenkomst heeft gesloten.

§ 2. De in § 1 beoogde aanvraag moet worden gericht aan de bevoegde verzorgingskas door middel van een formulier dat door de Minister die de Sociale Zaken onder zijn bevoegdheid heeft, is goedgekeurd.

De financiële instelling mag dit formulier aan haar eigen noodwendigheden aanpassen, voor zover zij er nauwgezet de inhoud van eerbiedigt.

§ 3. De gerechtigde kan op ieder ogenblik door middel van een aangetekend schrijven gericht aan de bevoegde verzorgingskas van de betaling van zijn uitkering per overschuiving afzien.

§ 4. De gerechtigde die de betaling van zijn uitkering op een andere bankrekening wenst, moet een nieuw aanvraagformulier aan de bevoegde verzorgingskas richten. »

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de eerste dag van de maand volgend op die gedurende welke het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 11 januari 1996.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. M. DE GALAN

F. 96 - 420

[C - 22048]

11 JANVIER 1996. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 19 novembre 1970 relatif au régime de pension d'invalidité des ouvriers mineurs

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté-loi du 10 janvier 1945 concernant la sécurité sociale des ouvriers mineurs et assimilés, notamment l'article 3, § 1er, modifié par l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967;

Vu l'arrêté royal du 19 novembre 1970 relatif au régime de pension d'invalidité des ouvriers mineurs, notamment l'article 25;

Vu l'avis du Comité de gestion du Fonds national de retraite des ouvriers mineurs en date du 5 octobre 1995;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Vu l'urgence motivée par le fait que des mesures destinées à limiter les frais administratifs des paiements des prestations à l'étranger dans le cadre de l'optimisation des moyens mis à la disposition du Fonds national de retraite des ouvriers mineurs, doivent être prises sans délai afin d'en maximaliser le rendement;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Un article 25bis, rédigé comme suit, est inséré dans l'arrêté royal du 19 novembre 1970 relatif au régime de pension d'invalidité des ouvriers mineurs :

« § 1er. Les ressortissants d'un Etat membre des Communautés européennes, les apatrides, les réfugiés reconnus et les étrangers privilégiés à qui le Fonds national de retraite des ouvriers mineurs liquide une pension d'invalidité payable intégralement et partout dans le monde, peuvent à leur demande obtenir le paiement de cette pension sur un compte personnel, ouvert auprès d'un organisme financier, établi sur le territoire d'un Etat membre des Communautés européennes, autre que le Royaume de Belgique, pour autant que cet organisme :

1° soit affilié à un système de compensation nationale ou un système équivalent;

2° permette le paiement de la pension visée ci-dessus par l'intermédiaire d'un organisme financier établi en Belgique qui a conclu une convention avec le Fonds national de retraite des ouvriers mineurs.

§ 2. La demande visée au § 1er doit être adressée à la caisse de prévoyance compétente au moyen du formulaire arrêté par le Ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions.

L'organisme financier peut adapter ce formulaire à ses propres besoins, pour autant qu'il en respecte en tout point le contenu.

§ 3. Le bénéficiaire peut, à tout moment, par lettre recommandée adressée à la caisse de prévoyance compétente, renoncer au paiement de sa pension par virement.

§ 4. Le bénéficiaire qui souhaite le paiement de sa pension sur un autre compte bancaire, doit adresser un nouveau formulaire à la caisse de prévoyance compétente. »

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel il est publié au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 11 janvier 1996.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,
Mme M. DE GALAN